

РЕЗОЛЮЦИИ, ПРИНЯТЫЕ БЕЗ ПЕРЕДАЧИ В КОМИТЕТ
[Резолюции 903 (IX) по 907 (IX)]

903 (IX). ВОПРОС О ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВЕ КИТАЯ В ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕ

Генеральная Ассамблея

постановляет не рассматривать на своей девятой очередной сессии в текущем году никаких предложений относительно исключения представителей правительства Китайской Республики или относительно предоставления места представителям Центрального народного правительства Китайской Народной Республики.

*473-е пленарное заседание,
21 сентября 1954 г.*

904 (IX). ПОРЯДОК ГОЛОСОВАНИЯ ПО ВОПРОСАМ, СВЯЗАННЫМ С ДОКЛАДАМИ И ПЕТИЦИЯМИ, ОТНОСЯЩИМИСЯ К ТЕРРИТОРИИ ЮГО-ЗАПАДНОЙ АФРИКА: ЗАПРОС О КОНСУЛЬТАТИВНОМ ЗАКЛЮЧЕНИИ МЕЖДУНАРОДНОГО СУДА

Генеральная Ассамблея,

согласившись в своей резолюции 449 A (V) от 13 декабря 1950 г. с консультативным заключением¹ Международного Суда от 11 июля 1950 г. по вопросу о Юго-Западной Африке,

принимая во внимание, в частности, заключение Суда по этому вопросу в его общем значении, а именно: что «Территория Юго-Западная Африка является территорией, находящейся под международным мандатом, принятым на себя Южно-Африканским Союзом 17 декабря 1920 г.», а также заключение Суда по вопросу а, а именно: что «Южно-Африканский Союз продолжает нести международные обязательства, предусмотренные в статье 22 Пакта Лиги Наций и в мандате на Юго-Западную Африку, равно как и обязательство передавать петиции от населения этой территории, причем функции надзора принадлежат Организации Объединенных Наций, которой должны представляться ежегодные отчеты и петиции, с тем чтобы ссылка на Постоянную Палату Международного Правосудия была заменена ссылкой на Международный Суд, в соответствии со статьей 7 мандата и статьей 37 Статута Суда»,

выразив в резолюции 749 A (VIII) от 28 ноября 1953 г. свое мнение о том, что «без надзора со стороны Организации Объединенных Наций население территории окажется лишенным того международного надзора, который предусмотрен Пактом Лиги Наций», и что «Генеральная Ассамблея не выполнила бы своих обязательств по отношению к населению Юго-Западной Африки без принятия на себя функций по надзору над Территорией Юго-Западная Африка, которые ранее осуществлялись Лигой Наций»,

принимая во внимание заключение Международного Суда, согласно которому «надзор за управлением Юго-Западной Африкой, осуществляемый Генеральной Ассамблеей... не должен выходить за пределы надзора, который осуществлялся согласно мандатной системе, и должен по мере возможности соответствовать порядку, применявшемуся в этом отношении Советом Лиги Наций», причем «эти замечания относятся, в частности, к годовым отчетам и к петициям»,

приняв резолюцией 844 (IX) от 11 октября 1954 г. особую статью F, касающуюся порядка голосования, которому Генеральная Ассамблея должна следовать при принятии решений по вопросам, касающимся докладов и петиций, относящихся к Территории Юго-Западная Африка,

приняв указанную статью с намерением «применять по мере возможности и впредь до заключения соглашения между Организацией Объединенных Наций и Южно-Африканским Союзом порядок, которому следовал в этом отношении Совет Лиги Наций»,

считая желательным получить разъяснения относительно консультативного заключения Суда,

просит Международный Суд дать консультативное заключение по следующим вопросам:

а) соответствует ли нижеприведенная статья о порядке голосования, которому должна следовать Генеральная Ассамблея, точному толкованию консультативного заключения Международного Суда от 11 июля 1950 года:

«Постановления Генеральной Ассамблеи по вопросам, касающимся докладов и петиций, относящихся к Территории Юго-Западная Африка, считаются важными вопросами в том смысле, в котором это предусмотрено в пункте 2 статьи 18 Устава Организации Объединенных Наций?»

б) если такое толкование консультативного заключения Суда неправильно, то какой порядок голосования должна принять Генеральная Ассамблея при вынесении решений по вопросам, касающимся докладов и петиций, относящихся к Территории Юго-Западная Африка?».

*501-е пленарное заседание,
23 ноября 1954 г.*

905 (IX). ДОКЛАД СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Генеральная Ассамблея

принимает к сведению доклад² Совета Безопасности Генеральной Ассамблеи за период с 16 июля 1953 г. по 15 июля 1954 года.

*503-е пленарное заседание,
4 декабря 1954 г.*

¹ См. International Status of South West Africa, Advisory Opinion: I. C. J. Reports, 1950, p. 128.

² См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, девятая сессия, Дополнение № 2.